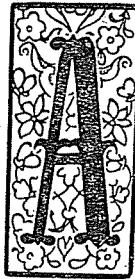


# Edebiyat

## İSLÂMÎ TÜRK EDEBİYATINDA RAMAZAN İÇİN YÂZILMIŞ MISRÂLAR

Dr. Neclâ PEKOLCAY



sırlar boyunca, islâmî türk edebiyâtına hizmet eden şâirler, ramazan için de, birçok parçalar kaleme almışlardır ki, bunların başlıcalarını medhiye olarak yazılmış kasîdelerin nesibleri teşkil eder. Kasîdeye ramazanın faziletleriyle giren, tasvirîyle devam eden şâir, buradan bir münnâsebet düşürüp, kasîde takdim ettikleri şahsin medhine geçer.

Ramazânîyeler, tasavvuf ve divan edebiyâtı içinde şekillenmiş bulunmaktadır. Bunlar zamanları için birer tariî vesîka, islâmî edebiyât içinde çoğu kıymetli parçalar olarak belirmektedir.

XVIII. asır şâirlerinden Sâbit'in, *Ramazânîyeder wasf-i Sadrâzam Mehmed Paşa* adlı parçası nev'in güzel bir örneği olup, hocamız Prof. Fâhir İz Bey'in Eski türk edebiyatında *nazîm* adlı kitabının I. cildinde (s. 89 v.d.) mukayeseli bir metni verilmiştir. Sâbit'in ramazânîyesinden burada örnek göstermek faydalı olacaktır, saniyorum (Üniv. Kütüp., T.Y. 183, 4 b.) :

.....  
dehen ü destini meyhâre yudi sahbâdan  
küze-i bâdeyi ibrik-i vuzû' itdi hemân  
döndi bahtı gibi levni yine ayyâşların  
şimdi tevhîde giren seyherindir devrân

.....  
alınır mı ramazan súfîlerinden mushaf  
rahlenün nevbetini beklemeyince insan  
itdi mâhiyyet-i berât hasenâti tezhîb  
sığanup girdi zerefşanlığı kandilciyân

kubbe kandillerine dâire-i halkârî  
zû-i kâşâne-i tâata zerendûde-tuvân  
oldı her câmi-i zîbemde birer hirmen-i nûr  
silme mikyâlî kanâdil zîcâc-i rahşân  
kalb-i mü'min gibi mescid müteselli mâmûr  
dil-i fâsik gibi meyhâne harâb ü vîrân  
donanıp al akîdeyle seker tablaları  
itdi her gûşe-i Stanbûl'ı sûk-i mercân  
can virür râhat-ı hulkuma esir helva  
gelse efsürdegî-i savmîle hulkumuna  
elde işkembe fener arkada zenbil-i sahur  
gece faslında şikemhârelerindir seyrân  
vakt-i imsâkteki micmere-i amberden  
hoşdur âlûfêteye iftarda bir lüle duhan  
kadeh-i ritl-giran mertebesi keyf virür  
kahve-âşâma ağır kahve ile bir fincan  
her makam üstüne iftarda tercih olunur  
nâme-i nerm ile âheng-i dügâh-ı dendân  
.....

her menâr oldı birer sâtır-ı zerrîne keme  
sadır-i âlinin ola tâ ki rikâbında revân

**B**ütük islâm şâiri Mehmed Âkif de  
ramazan münâsebetiyle münferit  
parçalar kaleme almıştır ki, bu parçalar  
devri için birer edebî ve tarihî vesîka ol-  
makтан ziyâde her devir içinde kıymet  
ifâde edebilecek bir fikir örgüsü içinde şe-  
killenmiş bulunmaktadır:

#### RAMAZAN

Yâ Rab su muazzam ramazan hürmetine  
Kaldır aradan vahdete hâl ne ise;  
Yâ Rab, su âsîrlarca süren tefrikadan  
Artık ezilip düşmesin ümmet ye'se  
Mâdâm ki verdin bize bir rûh-ı nevîn  
Yâ Rab, daha bir nefha-i te'yîd insin.

26 Ağustos 1326/1912

#### AZGINLAR

Ramazan geldi zamânında bu yıl hamdol-  
sun  
O biraz belki azaltır çekilen âlâmî!  
Hastalık, zelzele, yangın, karışıklık, kit-  
lk,  
Daha binlerce felâket eziyor islâmi!

«Halk çok azdı da ondan bu belâlar» de-  
niyor  
Azmiyan yok mu, bütün ehl-i siyâm az-  
gin mı?  
Kimse yâ Rab, süfehâ onları ihmâl etme!  
Yoksa bir millet-i mâsûmeyi pâmâl etme!

18 Ağustos 1327/1913

## Bekri Mustafa'nın imamlığı

Dr. Cahid ÖNEY

**G**ündüzün yâr-i güzin oldu medâr;

Ve fakirhânedede ettik iftar...

Dediler: (Bitti terâvîh namazı,

isteriz, bir masal anlat) huzzar..

Etti vaktâki misâfir israr,

Başladım kissaya ol dem nâçar:

Bir vakitler bütün İstanbullu,

Söyle bir illete olmuş duçar:

Hak, adalet sözü kalmış lâfta,

Yok imis hiç ne fazilet, ne de ar!

Şehrin erkekleri dalmış keyfe;

Mey, kadın, hiyle, haram.. leyî-ü nehar!

Kalmamış kıymeti artık kadının,

Düşerek fâhişe olmuş.. murdar!

Ya çocuk?.. Hepsi birer yüz karası..

Baba meğûl, ana mâlüm: mantar!

Yağlı bir balçıga batmış me'mûr,

Ne çikar zimmete geçmiş aşar?

Sana lazımsa eğer ilmühaber!

Akçe ver.. mührünü bassın muhtar!

Yürüttürmiş işi altına kadi..

Para yer, baskın yapar tahsildar!

Harcamış keyfine beyt-ül mâli,

Kâri hep zevk-u sefâ defterdar!

(Meye düşkün!) diye meshur Bekri,

Ol zamanlarda yaşarmış der-kâr!

Var suâl eyle: (Ne var meyde?) diye,

Ona sorsan, dağıtmış efkâr!

Düşmemiş bir şeye meyden başka..

(Fuhşa sâlik demesinler zinhar!)

Toplamış Mustafa üç-beş genci,

Hükmedip nefsine, olmuş pişdar!

O kadar nefsine hükmetmiş ki,

Bir defâ câmie girmiş huşyar!

(Devamı arka sahifede)